

# 1. SINIF

GÜN/SAAT	PZT	SALI	ÇARŞ	PERŞ	CUMA	CTS	PAZAR
08:00 - 08:45				İMT106 Çeviri Çalışmalarında Kültür İncelemeleri BZD104 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul		AT1102 Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi II Çevrimiçi Prof. Dr. Özgür YILMAZ	TD1102 Türk Dili II Çevrimiçi Öğr. Gör. Seyran Ayşe PAMAK
09:00 - 09:45	İMT110 Metin Türleri ve Metin Inc. II AZD102 Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux		İMT114 İkinci Dil Edinimi ve Çeviri AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul		İMT108 İngilizce Dinleme ve Sözlü Anlatım II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	AT1102 Atatürk İlkeleri ve İnkılap Tarihi II Çevrimiçi Prof. Dr. Özgür YILMAZ	TD1102 Türk Dili II Çevrimiçi Öğr. Gör. Seyran Ayşe PAMAK
10:00 - 10:45	İMT110 Metin Türleri ve Metin Inc. II AZD102 Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT102 Yazılı Metin Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT114 İkinci Dil Edinimi ve Çeviri AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT102 Yazılı Metin Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT108 İngilizce Dinleme ve Sözlü Anlatım II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul		
11:00 - 11:45	İMT110 Metin Türleri ve Metin Inc. II AZD102 Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT102 Yazılı Metin Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT114 İkinci Dil Edinimi ve Çeviri AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT102 Yazılı Metin Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT108 İngilizce Dinleme ve Sözlü Anlatım II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul		
12:00 - 13:00							
13:00 - 13:45	OBDE102 Bilimin Doğası ve Eleştirel Düşünce AZD102 Doç. Dr. Peyami Safa Gülay	İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT104 İngilizce Metin ve Kompozisyon II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Fransızca) BZD104 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux		
14:00 - 14:45	OBDE102 Bilimin Doğası ve Eleştirel Düşünce AZD102 Doç. Dr. Peyami Safa Gülay	İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT104 İngilizce Metin ve Kompozisyon II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Fransızca) BZD104 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux		
15:00 - 15:45		İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT104 İngilizce Metin ve Kompozisyon II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Fransızca) BZD104 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux		
16:00 - 16:45		İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT106 Çeviri Çalışmalarında Kültür İncelemeleri BZD104 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT112 İkinci Yabancı Dil II (Fransızca) BZD104 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux		

## 2. SINIF

GÜN/SAAT	PZT	SALI	ÇARŞ	PERŞ	CUMA
08:00 - 08:45	İMT206 TEKNİK METİNLERİN ÇEVİRİSİ BZD104 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT206 TEKNİK METİNLERİN ÇEVİRİSİ BZD104 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu			
09:00 - 09:45	İMT206 TEKNİK METİNLERİN ÇEVİRİSİ BZD104 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT266 Yabancı Dil IV (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir			
10:00 - 10:45	İMT202 Yazılı Metinden Sözlü Çeviri AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT266 Yabancı Dil IV (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir	İMT210 Çevirmenler İçin Teknoloji AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu		
11:00 - 11:45	İMT202 Yazılı Metinden Sözlü Çeviri AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT266 Yabancı Dil IV (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir	İMT210 Çevirmenler İçin Teknoloji AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu		
12:00 - 13:00					
13:00 - 13:45	İMT202 Yazılı Metinden Sözlü Çeviri AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT204 Edebi Metinler Çevirisi AZD206 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT212 Çeviri ve Dil Çalışmalarında Araştırma Teknikleri ve Akademik Yazma II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT264 Yabancı Dil IV (Fransızca) AZD203 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT208 Dilbilim II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul
14:00 - 14:45	İMT202 Yazılı Metinden Sözlü Çeviri AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT204 Edebi Metinler Çevirisi AZD206 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT212 Çeviri ve Dil Çalışmalarında Araştırma Teknikleri ve Akademik Yazma II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul	İMT264 Yabancı Dil IV (Fransızca) AZD203 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT208 Dilbilim II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul
15:00 - 15:45		İMT204 Edebi Metinler Çevirisi AZD206 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden		İMT264 Yabancı Dil IV (Fransızca) AZD203 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT208 Dilbilim II AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul
16:00 - 16:45					

# 3. SINIF

GÜN/SAAT	PZT	SALI	ÇARŞ	PERŞ	CUMA
08:00 - 08:45			İMT304 Ardıl Çeviri II AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT304 Ardıl Çeviri II AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	
09:00 - 09:45		İMT308 Eş Zamanlı Çeviriye Giriş AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu		İMT312 Altyazı ve Dublaj Çevirisi AZD204 (Bilgisayar Lab) Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT368 Yabancı Dil VI (Fransızca) AZD206 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux
10:00 - 10:45	İMT314 Çeviride Güncel Konular AZD206 Prof. Dr. Adem Soruç	İMT308 Eş Zamanlı Çeviriye Giriş AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT302 Tıbbi Metinler Çevirisi BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT312 Altyazı ve Dublaj Çevirisi AZD204 (Bilgisayar Lab) Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT368 Yabancı Dil VI (Fransızca) AZD206 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux
11:00 - 11:45	İMT314 Çeviride Güncel Konular AZD206 Prof. Dr. Adem Soruç	İMT308 Eş Zamanlı Çeviriye Giriş AZD203 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT302 Tıbbi Metinler Çevirisi BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT312 Altyazı ve Dublaj Çevirisi AZD204 (Bilgisayar Lab) Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT368 Yabancı Dil VI (Fransızca) AZD206 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux
12:00 - 13:00					
13:00 - 13:45	İMT370 Yabancı Dil VI (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT302 Tıbbi Metinler Çevirisi BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT306 Çeviri Eleştirisi BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	
14:00 - 14:45	İMT370 Yabancı Dil VI (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT302 Tıbbi Metinler Çevirisi BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT306 Çeviri Eleştirisi BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	
15:00 - 15:45	İMT370 Yabancı Dil VI (Almanca) BZD104 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir		İMT310 Söylem Analizi AZD102 Prof. Dr. Adem Soruç		
16:00 - 16:45	İMT304 Ardıl Çeviri II AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT304 Ardıl Çeviri II AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT310 Söylem Analizi AZD102 Prof. Dr. Adem Soruç		

## 4. SINIF

GÜN/SAAT	PZT	SALI	ÇARŞ	PERŞ	CUMA
08:00 - 08:45					PFD202 Öğretmenlik Uygulaması
09:00 - 09:45		İMT404 Bitirme Tezi AZD206 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT406 Toplum ve Afet Çevirmenliği AZD206 Prof. Dr. Adem Soruç		PFD103 Öğretim İlke ve Yöntemleri Cep Sineması Dr. Tuğba Durmuş
10:00 - 10:45	İMT408 Yayıncılık ve Düzelti BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden		İMT406 Toplum ve Afet Çevirmenliği AZD206 Prof. Dr. Adem Soruç	İMT462 Edebiyat Sosyolojisi AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Rukiye Geçer	PFD103 Öğretim İlke ve Yöntemleri Cep Sineması Dr. Tuğba Durmuş
11:00 - 11:45	İMT408 Yayıncılık ve Düzelti BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden		İMT406 Toplum ve Afet Çevirmenliği AZD206 Prof. Dr. Adem Soruç	İMT462 Edebiyat Sosyolojisi AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Rukiye Geçer	PFD103 Öğretim İlke ve Yöntemleri Cep Sineması Dr. Tuğba Durmuş
12:00 - 13:00	İMT404 Bitirme Tezi BZD104 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT404 Bitirme Tezi AZD102 - BZD104 Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT404 Bitirme Tezi AZD206 - BZD104 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden	İMT404 Bitirme Tezi AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	İMT404 Bitirme Tezi BZD104 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul
13:00 - 13:45	İMT470 Yabancı Dil VIII (Fransızca) AZD206 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT402 Uluslararası İlişkiler ve Diplomasi Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Eda Kuşku Sönmez	İMT472 Yabancı Dil VIII (Almanca) AZD206 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir	İMT404 Bitirme Tezi AZD206 Dr. Öğr. Üyesi Ebru Çavuşoğlu	PFD104 Özel Öğretim Yöntemleri Cep Sineması Dr. Tuğba Durmuş
14:00 - 14:45	İMT470 Yabancı Dil VIII (Fransızca) AZD206 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT402 Uluslararası İlişkiler ve Diplomasi Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Eda Kuşku Sönmez	İMT472 Yabancı Dil VIII (Almanca) AZD206 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir	PFD106 Öğretim Teknolojileri Cep Sineması Doç. Dr. Mete Sipahioğlu	PFD104 Özel Öğretim Yöntemleri Cep Sineması Dr. Tuğba Durmuş
15:00 - 15:45	İMT470 Yabancı Dil VIII (Fransızca) AZD206 - ÇEVİRİMİÇİ Öğr. Gör. Dr. Daphne Pleindoux	İMT402 Uluslararası İlişkiler ve Diplomasi Çevirisi AZD102 Doç. Dr. Eda Kuşku Sönmez	İMT472 Yabancı Dil VIII (Almanca) AZD206 Öğr. Gör. Dr. İlkay Ayvaz Bir	PFD106 Öğretim Teknolojileri Cep Sineması Doç. Dr. Mete Sipahioğlu	PFD104 Özel Öğretim Yöntemleri Cep Sineması Dr. Tuğba Durmuş
16:00 - 16:45			İMT404 Bitirme Tezi AZD206 - BZD104 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul Doç. Dr. Ayşenur İplikçi Özden		İMT404 Bitirme Tezi AZD102 Dr. Öğr. Üyesi M. Kerem Kobul
19:00 - 19:45	PFD102 Eğitim Psikolojisi Dr. Tuğba Durmuş Çevrimiçi	PFD101 Eğitime Giriş Çevrimiçi Prof. Dr. Mustafa Kasım Kiroğlu	PFD203 Rehberlik ve Özel Eğitim Çevrimiçi Doç. Dr. Mustafa Kemal Yöntem	PFD201 Eğitimde Ölçme ve Değerlendirme Çevrimiçi Doç. Dr. Mete Sipahioğlu	PFD105 Sınıf Yönetimi Çevrimiçi Dr. Öğr. Üyesi Nagihan Tepe
20:00 - 20:45	PFD102 Eğitim Psikolojisi Dr. Tuğba Durmuş Çevrimiçi	PFD101 Eğitime Giriş Çevrimiçi Prof. Dr. Mustafa Kasım Kiroğlu	PFD203 Rehberlik ve Özel Eğitim Çevrimiçi Doç. Dr. Mustafa Kemal Yöntem	PFD201 Eğitimde Ölçme ve Değerlendirme Çevrimiçi Doç. Dr. Mete Sipahioğlu	PFD105 Sınıf Yönetimi Çevrimiçi Dr. Öğr. Üyesi Nagihan Tepe
21:00 - 21:45	PFD102 Eğitim Psikolojisi Dr. Tuğba Durmuş Çevrimiçi	PFD101 Eğitime Giriş Çevrimiçi Prof. Dr. Mustafa Kasım Kiroğlu	PFD203 Rehberlik ve Özel Eğitim Çevrimiçi Doç. Dr. Mustafa Kemal Yöntem	PFD201 Eğitimde Ölçme ve Değerlendirme Çevrimiçi Doç. Dr. Mete Sipahioğlu	